



**Gemeinde / Cumeegn  
Albula/Alvra**

info@albula-alvra.ch  
www.albula-alvra.ch

Veia Baselgia 6  
7450 Tiefencastel

Tel. 081 681 12 44  
Fax 081 681 15 88

# **Budget / Preventiv 2015**

**Ausführliche Fassung / Versiun detagleda**

Laufende Rechnung (nach Dienstabteilungen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Saldo	1'672'200	393'400 1'278'800				
1	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Saldo	185'500	63'000 122'500				
2	BILDUNG Saldo	2'735'500	438'000 2'297'500				
3	KULTUR UND FREIZEIT Saldo	134'600	134'600				
4	GESUNDHEIT Saldo	494'400	3'000 491'400				
5	SOZIALE WOHLFAHRT Saldo	266'300	45'000 221'300				
6	VERKEHR Saldo	1'612'900	774'900 838'000				
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG Saldo	1'302'700	1'146'500 156'200				
8	VOLKSWIRTSCHAFT Saldo	3'633'400	3'570'900 62'500				
9	FINANZEN UND STEUERN Saldo	1'279'700 5'693'700	6'973'400				
	Total Aufwand	13'317'200					
	Total Ertrag		13'408'100				
	Ertragsüberschuss	90'900					

Laufende Rechnung (nach Arten)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>AUFWAND</b>	<b>13'317'200</b>					
30	Personalaufwand	2'001'000					
31	Sachaufwand	4'987'100					
32	Passivzinsen	82'000					
33	Abschreibungen	1'243'600					
34	Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung	160'000					
35	Entschädigungen an Gemeinwesen	2'406'100					
36	Eigene Beiträge	1'364'100					
39	Interne Verrechnungen	1'073'300					
<b>4</b>	<b>ERTRAG</b>		<b>13'408'100</b>				
40	Steuern		3'757'600				
41	Regalien und Konzessionen		2'942'000				
42	Vermögenserträge		709'000				
43	Entgelte		4'410'400				
45	Rückerstattung von Gemeinwesen		96'400				
46	Beiträge für eigene Rechnung		47'700				
48	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Stiftungen		371'700				
49	Interne Verrechnungen		1'073'300				
	<b>Total Aufwand</b>	<b>13'317'200</b>					
	<b>Total Ertrag</b>		<b>13'408'100</b>				
	<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>90'900</b>					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>1'672'200</b>	<b>393'400</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>1'278'800</b>				
<b>011</b>	<b>Legislative</b>	<b>153'600</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>153'600</b>				
300.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	7'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	600					
310	Drucksachen, Publikationen	40'000					
317	Repräsentationskosten und Spesen	1'000					
318.01	Dienstleistungen und Honorare	35'000					
318.90	Fusionsfest Gemeinde Albula/Alvra	50'000					
365	Beiträge an Institutionen	20'000					
<b>012</b>	<b>Exekutive</b>	<b>194'100</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>194'100</b>				
300.01	Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder	150'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	12'300					
304	Personalversicherungsbeiträge	2'800					
305	Kranken- und Unfallversicherungsbeiträge	1'000					
310	Drucksachen, Publikationen	1'000					
317	Repräsentationskosten und Spesen	12'000					
318	Dienstleistungen und Honorare	15'000					
<b>020</b>	<b>Gemeindeverwaltung</b>	<b>1'048'900</b>	<b>302'400</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>746'500</b>				
301.01	Besoldungen	650'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	53'300					
304	Personalversicherungsbeiträge	48'700					
305	Kranken- und Unfallversicherungsbeiträge	4'600					
309	Allgemeiner Personalaufwand	10'000					
310.01	Büromaterial, Drucksachen	20'000					
310.03	Fachliteratur, Zeitschriften	2'000					
311.01	Anschaffung Büromobiliar, Büromaschinen	5'000					
315.01	Unterhalt/Wartung Software- und Hardware	55'000					
315.02	Unterhalt/Wartung Bürogeräte/-mobiliar	20'000					
317	Spesenentschädigungen	5'000					
318.02	Rechtsgutachten, Prozesskosten	20'000					
318.03	Porti, Telefon, PC- und Bankspesen	35'000					
318.04	Gebührenbelastungen durch Dritte	15'000					
318.05	EDV-Steuerverarbeitung Kanton	12'000					
318.06	Fachberatung, Dienstleistungen	40'000					
318.07	Homepage	10'000					
351.01	Entschädigung Kanton Einzug Gemeindesteuern	20'000					
351.02	Amt für Schätzungswesen	5'000					
352.01	Zivilstandsamt Albula-Davos	17'300					
365	Beiträge an private Institutionen	1'000					
431.01	Kanzleigebühen		15'000				
431.02	Aufenthalts- und Niederlassungsgebühren		10'000				
431.10	Fahrbewilligungen		30'000				
436	Rückerstattungen Dritter		5'000				
451.01	Verwaltungskostenbeitrag an AHV-Zweigstelle		2'000				
452.01	Einzugsprovision Kirchensteuer		5'000				
452.02	Steueramt Albulatal		25'000				
452.10	Schulverband Innerbelfort		4'000				

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)	Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
452.20 ARA Zweckgemeinschaft Tiefencastel		3'400				
452.30 Forst-/Werkbetrieb Albula		28'000				
490.02 Interne Verrechnung Personal Verwaltung		175'000				
<b>021 Bauverwaltung Saldo</b>	<b>20'000</b>	<b>20'000</b>				
318.09 Dienstleistungen Dritter	20'000					
431.01 Baubewilligungsgebühren		15'000				
436 Rückerstattungen		5'000				
<b>025 Sachversicherungen Saldo</b>	<b>38'600</b>	<b>38'600</b>				
318.01 Allgemeine Sachversicherungen	15'000					
318.02 Haftpflichtversicherung/Dienstfahrten kasko	4'600					
318.03 Gebäudeversicherung GR	19'000					
<b>070 Verwaltungliegenschaften Saldo</b>	<b>217'000</b>	<b>71'000</b>		<b>146'000</b>		
301.01 Besoldungen	60'000					
303 Sozialversicherungsbeiträge	5'000					
305 Kranken- und Unfallversicherungsbeiträge	500					
312 Wasser, Energie, Heizmaterial	90'000					
313 Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'000					
314.01 Unterhalt Liegenschaften	17'000					
315.01 Unterhalt Mobiliar, Maschinen, Fahrzeuge	2'000					
316 Miet- und Baurechtszinsen	500					
317 Spesenentschädigung	1'000					
318.01 Gebühren, Abgaben, Versicherungen	5'000					
318.09 Dienstleistungen Dritter	1'000					
390.01 Interne Verrechnung Personal Werkdienst	30'000					
427.01 Liegenschaftenerträge		68'000				
434.01 Benützungsgebühren		3'000				
<b>1 ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Saldo</b>	<b>185'500</b>	<b>63'000</b>		<b>122'500</b>		
<b>100 Grundbuch Saldo</b>	<b>5'000</b>	<b>17'000</b>				
318.09 Dienstleistungen Dritter	5'000					
452 Gebührenanteil Grundbuchamt		17'000				
<b>101 Vermessung / Vermarkung Saldo</b>	<b>10'000</b>			<b>10'000</b>		
318.01 Nachführungskosten	10'000					
<b>110 Gemeindepolizei Saldo</b>	<b>6'000</b>	<b>500</b>		<b>5'500</b>		
318.09 Dienstleistungen Dritter	6'000					
437 Bussen		500				

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>120</b>	<b>Kreis- und Betreibungsamt</b>	<b>11'500</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>11'500</b>				
361.01	Betreibungsamt Albula	2'500					
361.10	Kreis Alvaschein Defizitanteil	9'000					
<b>140</b>	<b>Feuerwehr und Feuerpolizei</b>	<b>139'500</b>	<b>35'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>104'500</b>				
318.01	Gebühren, Abgaben, Versicherungen	3'500					
318.09	Dienstleistungen Dritter	1'000					
351	Brandschutzkontrollen	10'000					
352.01	Feuerwehrstützpunkt Albula	125'000					
430	Feuerwehrpflicht-Ersatzabgaben		35'000				
<b>151</b>	<b>Schiesswesen</b>	<b>3'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>3'000</b>				
314.01	Baulicher Unterhalt	1'000					
362.01	Beitrag Schiessanlagen	2'000					
<b>160</b>	<b>Zivilschutz</b>	<b>10'500</b>	<b>10'500</b>				
	<b>Saldo</b>						
361.01	Amt für Militär und Zivilschutz	10'500					
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		10'500				
<b>2</b>	<b>BILDUNG</b>	<b>2'735'500</b>	<b>438'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>2'297'500</b>				
<b>210</b>	<b>Primarschule und Kindergarten</b>	<b>1'174'800</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>1'174'800</b>				
352.01	Schulverband Innerbelfort	485'000					
352.02	Schulverband Vorderes Albulatal	689'800					
<b>211</b>	<b>Oberstufe</b>	<b>847'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>847'000</b>				
352.01	Schulverband Oberstufe Albulatal	847'000					
<b>214</b>	<b>Musikschule</b>	<b>34'900</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>34'900</b>				
362.01	Musikschule Mittelbünden	34'900					
<b>217</b>	<b>Schulliegenschaften und Anlagen/Hallenbad</b>	<b>499'800</b>	<b>438'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>61'800</b>				
301.01	Besoldungen	250'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	20'500					
304	Personalversicherungsbeiträge	12'800					
305	Kranken- und Unfallversicherungsbeiträge	5'000					
309	Allgemeiner Personalaufwand	3'500					
311	Anschaffung Mobiliar, Maschinen Fahrzeuge	10'000					
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	105'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	15'000					
314	Unterhalt Liegenschaften	32'000					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
315	Unterhalt Mobiliar, Maschinen, Fahrzeuge	10'000					
317	Spesenentschädigung	1'000					
318.01	Gebühren, Abgaben, Versicherungen	2'000					
318.03	Telefon	3'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	30'000					
427.01	Mietzinserträge		398'000				
434.01	Benützungsgebühren		8'000				
434.10	Hallenbadeintritte öffentlich		18'000				
434.11	Hallenbadeintritte Schulen		14'000				
<b>220</b>	<b>Sonderschulung Saldo</b>	<b>42'000</b>	<b>42'000</b>				
362.01	Verband Integration Albula - VIA	42'000					
<b>230</b>	<b>Berufsbildung Saldo</b>	<b>137'000</b>	<b>137'000</b>				
361.01	Beiträge an Berufsschulen	137'000					
<b>3</b>	<b>KULTUR UND FREIZEIT Saldo</b>	<b>134'600</b>	<b>134'600</b>				
<b>300</b>	<b>Kulturförderung Saldo</b>	<b>36'000</b>	<b>36'000</b>				
311	Anschaffungen	1'000					
318.01	Bundesfeier	5'000					
365.01	Beitrag an Institutionen	30'000					
<b>330</b>	<b>Parkanlagen, Wanderwege Saldo</b>	<b>50'200</b>	<b>50'200</b>				
314	Anlagen und Wegunterhalt durch Dritte	10'000					
365	Beiträge an Institutionen	200					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	40'000					
<b>340</b>	<b>Sport Saldo</b>	<b>15'300</b>	<b>15'300</b>				
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	5'300					
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	5'000					
365	Beiträge an Institutionen	5'000					
<b>350</b>	<b>Übrige Freizeitgestaltung Saldo</b>	<b>17'100</b>	<b>17'100</b>				
311	Anschaffungen	5'000					
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	5'000					
315	Unterhalt Anlagen	5'000					
316	Mieten	100					
365	Beiträge an Institutionen	2'000					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>390</b>	<b>Kirche</b>	<b>16'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>16'000</b>				
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	6'000					
315.01	Unterhalt Turmuhren und Glockenanlagen	10'000					
<b>4</b>	<b>GESUNDHEIT</b>	<b>494'400</b>	<b>3'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>491'400</b>				
<b>400</b>	<b>Spitäler</b>	<b>225'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>225'000</b>				
362.01	Defizitbeitrag Spitäler	71'000					
362.02	Fallbeiträge Spitäler	131'000					
362.03	Gemeinwirtschaftliche Leistungen Spitäler	23'000					
<b>410</b>	<b>Kranken- und Pflegeheime</b>	<b>220'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>220'000</b>				
362.01	Alters- und Pflegeheim envia	70'000					
362.10	Gemeindebeitrag Pflegekosten	150'000					
<b>440</b>	<b>Ambulante Krankenpflege</b>	<b>42'400</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>42'400</b>				
365.01	Beitrag Mütter- und Väterberatung Albula-Churwalden-Davos	5'400					
365.02	Beitrag Spitexverein Albula/Churwalden	37'000					
<b>460</b>	<b>Schulgesundheitsdienst</b>	<b>7'000</b>	<b>3'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>4'000</b>				
318.02	Schulzahnarzt	7'000					
434	Elternbeitrag an Schulzahnpflege		3'000				
<b>5</b>	<b>SOZIALE WOHLFAHRT</b>	<b>266'300</b>	<b>45'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>221'300</b>				
<b>520</b>	<b>Krankenversicherungen</b>	<b>2'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>2'000</b>				
366	Uneinbringliche Krankenkassenprämien	2'000					
<b>581</b>	<b>Unterstützungen</b>	<b>185'000</b>	<b>45'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>140'000</b>				
361	Lastenausgleich und Spitzenbrecher	15'000					
366.01	Unterstützungen	150'000					
366.02	Alimentenbevorschussungen	20'000					
461.01	Kantonsbeiträge		45'000				
<b>589</b>	<b>Übrige Fürsorge</b>	<b>77'300</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>77'300</b>				
361.01	Integrationsmassnahmen	2'500					
361.02	Beiträge gem. Suchthilfegesetz	2'000					
361.10	Berufsbeistandschaft Viamala/Albula	22'800					
365	Familienergänzende Kinderbetreuung	50'000					



Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>590</b>	<b>Hilfsaktionen</b>	<b>2'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>2'000</b>				
365	Beiträge an Institutionen	2'000					
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>1'612'900</b>	<b>774'900</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>838'000</b>				
<b>620</b>	<b>Strassen und Plätze</b>	<b>708'000</b>	<b>12'900</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>695'100</b>				
311	Markierung und Signale	10'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	30'000					
314.01	Winterdienst durch Dritte	90'000					
314.02	Strassenreinigung durch Dritte	10'000					
314.04	Strassenunterhalt durch Dritte	258'000					
318.09	Dienstleistungen Dritter	10'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal	300'000					
	Werkdienst						
434.01	Arbeiten für Dritte		3'000				
434.02	Unterhaltsbeiträge Feldwege		9'900				
<b>622</b>	<b>Werkdienst</b>	<b>842'900</b>	<b>761'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>81'900</b>				
301.01	Besoldungen	605'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	49'600					
304	Personalversicherungsbeiträge	31'200					
305	Kranken- und	11'600					
	Unfallversicherungsbeiträge						
309	Allg. Personalaufwand	6'000					
311	Anschaffung Maschinen, Fahrzeuge	10'000					
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	5'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial,	30'000					
	Werkzeuge						
314	Baulicher Unterhalt Liegenschaften	2'000					
315	Unterhalt Maschinen, Fahrzeuge	50'000					
316	Mieten	3'000					
317	Spesenentschädigungen	20'000					
318.01	Gebühren, Abgaben, Versicherungen	19'000					
318.03	Telefon	500					
434.01	Arbeiten für Dritte		5'000				
438	Eigenleistungen für Investitionen		10'000				
490.01	Interne Verrechnung Personal		746'000				
	Werkdienst						
<b>623</b>	<b>Parkplätze</b>	<b>500</b>	<b>1'000</b>				
	<b>Saldo</b>	<b>500</b>					
315	Unterhalt Anlagen, Geräte	500					
434	Parkplatzgebühren		1'000				
<b>624</b>	<b>Strassenbeleuchtung</b>	<b>55'000</b>	<b>55'000</b>				
	<b>Saldo</b>						
312	Energie	35'000					
314	Unterhalt	15'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal	5'000					
	Werkdienst						

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>650</b>	<b>Orts- und Regionalverkehr</b>	<b>6'500</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>6'500</b>				
361	Beitrag an öffentlicher Verkehr	6'500					
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>	<b>1'302'700</b>	<b>1'146'500</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>156'200</b>				
<b>700</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>353'400</b>	<b>353'400</b>				
	<b>Saldo</b>						
311	Anschaffungen	10'000					
312	Energie	11'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'000					
314	Unterhalt Reservoire, Pumpstationen und Netz	87'000					
315	Unterhalt Mobilien, Maschinen, Geräte	2'000					
318.03	Telefon	200					
318.09	Dienstleistungen Dritter	12'000					
318.99	Mehrwertsteuer	300					
331	Ordentliche Abschreibungen	134'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	43'000					
390.02	Interne Verrechnung Personal Verwaltung	35'000					
390.20	Interne Verrechnung Zinsen	17'900					
434.01	Wassergebühren		196'000				
435.01	Erlös aus Energieverkauf		88'000				
436	Rückerstattungen Dritter		500				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		51'700				
490.20	Interne Verrechnung Zinsen		17'200				
<b>710</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>440'500</b>	<b>440'500</b>				
	<b>Saldo</b>						
312	Energie	1'000					
314	Unterhalt Netz und Pumpen	25'000					
318.09	Dienstleistungen Dritter	2'000					
318.99	Mehrwertsteuer	11'000					
331	Ordentliche Abschreibungen	122'000					
352.01	Zweckgemeinschaft ARA Albula	106'000					
352.02	Zweckgemeinschaft ARA Tiefencastel	91'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	30'000					
390.02	Interne Verrechnung Personal Verwaltung	35'000					
390.20	Interne Verrechnung Zinsen	17'500					
434.01	Benützungsgebühren Kanalisation/ARA		386'000				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		16'700				
490.20	Interne Verrechnung Zinsen		37'800				
<b>720</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>	<b>322'600</b>	<b>322'600</b>				
	<b>Saldo</b>						
311	Anschaffungen	3'000					
312	Energie	500					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'000					
314.01	Unterhalt Sammelstellen	5'000					
314.02	Unterhalt Gründeponien	2'000					
318.09	Dienstleistungen Dritter	20'000					
318.99	Mehrwertsteuer	7'300					
331	Ordentliche Abschreibungen	700					
362.01	Beitrag AVM	172'000					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	90'000					
390.02	Interne Verrechnung Personal Verwaltung	20'000					
390.20	Interne Verrechnung Zinsen	100					
434.01	Grundgebühren		110'000				
434.10	Sack- und Containergebühren		136'000				
434.20	Sonderabfallgebühren		2'000				
434.30	Gebühren Gründeponie		4'000				
436	Rückerstattungen Dritter		2'000				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		68'300				
490.20	Interne Verrechnung Zinsen		300				
<b>740</b>	<b>Friedhof und Bestattung</b>	<b>46'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>46'000</b>				
311	Anschaffungen	1'000					
314	Baulicher Unterhalt	25'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	20'000					
<b>750</b>	<b>Fluss- und Wildbachverbauungen</b>	<b>50'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>50'000</b>				
314	Unterhalt durch Dritte	50'000					
<b>781</b>	<b>Tierkörperbeseitigung</b>	<b>5'500</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>5'500</b>				
361	Beitrag Tierkörpersammeldienst Graubünden	2'500					
362	Beitrag regionale Sammelstelle	3'000					
<b>782</b>	<b>Bauschuttdeponien</b>	<b>20'000</b>	<b>30'000</b>				
	<b>Saldo</b>	<b>10'000</b>					
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	15'000					
318.09	Dienstleistungen Dritter	5'000					
434.01	Deponiegebühren		30'000				
<b>789</b>	<b>Übrige Immissionen</b>	<b>13'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>13'000</b>				
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	3'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	10'000					
<b>790</b>	<b>Raumordnung</b>	<b>51'700</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>51'700</b>				
318.09	Dienstleistungen Dritter	15'000					
361	Beitrag Region Mittelbünden	36'700					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>3'633'400</b>	<b>3'570'900</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>62'500</b>				
<b>800</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>105'200</b>	<b>30'700</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>74'500</b>				
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	5'000					
314.01	Unterhalt Algebäude und Hütten	25'000					
314.02	Unterhalt Weiden	40'000					
315	Unterhalt Mobiliar und Geräte	2'000					
318.01	Gebühren und Abgaben	500					
318.09	Dienstleistungen Dritter	3'000					
361	Beiträge Tierseuchenfonds	9'000					
365	Beiträge an Institutionen	700					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	20'000					
427.01	Weidetaxen		12'000				
427.02	Pachtzinsen		16'000				
460.01	Anteil Sömmerungsbeiträge		2'700				
<b>810</b>	<b>Forstwirtschaft</b>		<b>12'000</b>				
	<b>Saldo</b>	<b>12'000</b>					
452.01	Forst-/Werkbetrieb Albul		12'000				
<b>830</b>	<b>Tourismus</b>	<b>193'400</b>	<b>193'400</b>				
	<b>Saldo</b>						
310	Drucksachen	1'000					
311	Anschaffung Fahrzeuge, Maschinen	3'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'000					
314	Unterhalt touristische Infrastrukturen	18'000					
315	Unterhalt Mobiliar, Maschinen, Fahrzeuge	14'000					
318.08	Tourismus-Infostelle Alvaneu	5'500					
318.09	Dienstleistungen Dritter	7'000					
364.01	Beitrag Savognin Tourismus	30'400					
364.02	Beitrag Lenzerheide Tourismus	1'500					
364.03	Beitrag Parc Ela	23'000					
364.09	Übrige Beiträge	8'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	65'000					
390.02	Interne Verrechnung Personal Verwaltung	15'000					
434	Kurtaxen		105'000				
435	Verkauf Drucksachen		500				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		87'900				
<b>861</b>	<b>Energieversorgung, Netznutzung</b>	<b>2'262'800</b>	<b>2'262'800</b>				
	<b>Saldo</b>						
311	Anschaffung Messapparate	20'000					
312	Netznutzungsentgelt Vorlieferant	1'060'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	1'000					
314	Unterhalt Anlagen	163'000					
315	Unterhalt Apparate	22'000					
316	Mieten	1'000					
317	Spesenentschädigung	500					
318.02	Honorare, Dienstleistungen	128'000					
318.03	Installationskontrollen	15'000					
318.20	Swissgrid Systemdienstleistungen (SDL)	110'000					
318.21	Swissgrid Mehrkostenfinanzierung (KEV)	210'000					
318.22	Abgabe Gemeinwesen	150'000					
318.99	Mehrwertsteuer	60'000					

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
331	Ordentliche Abschreibungen	156'000					
352	EGALK	10'000					
390.01	Interne Verrechnung Personal Werkdienst	63'000					
390.02	Interne Verrechnung Personal Verwaltung	70'000					
390.20	Interne Verrechnung Zinsen	23'300					
434.01	Netznutzungsentgelt		1'630'000				
434.20	Swissgrid Systemdienstleistungen (SDL)		110'000				
434.21	Swissgrid Mehrkostenfinanzierung (KEV)		210'000				
434.22	Abgabe Gemeinwesen		150'000				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		124'600				
490.20	Interne Verrechnung Zinsen		38'200				
<b>865</b>	<b>Energieversorgung, Energielieferung Saldo</b>	<b>1'072'000</b>	<b>1'072'000</b>				
312.01	Energieankauf	1'040'000					
318.09	Dienstleistungen Dritter	2'000					
318.99	Mehrwertsteuer	30'000					
435.01	Energieverkauf		1'060'000				
480	Entnahme aus Spezialfinanzierung		12'000				
<b>9</b>	<b>FINANZEN UND STEUERN Saldo</b>	<b>1'279'700</b>	<b>6'973'400</b>				
<b>900</b>	<b>Gemeindesteuern Saldo</b>	<b>3'757'600</b>	<b>3'757'600</b>				
400.10	Einkommenssteuern		1'580'000				
400.20	Vermögenssteuern		390'000				
400.40	Quellensteuern		90'000				
401	Steuertreffnisse jur. Personen		775'000				
402	Liegenschaftssteuern		760'000				
403	Grundstückgewinnsteuern		75'000				
404	Handänderungssteuern		73'000				
406.01	Hundesteuern		14'600				
<b>920</b>	<b>Finanzausgleich Saldo</b>	<b>160'000</b>	<b>160'000</b>				
341	Beitrag an den interkommunalen Finanzausgleich	160'000					
<b>932</b>	<b>Gemeindeanteil aus Regalien und Patenten Saldo</b>	<b>12'000</b>	<b>12'000</b>				
410.01	Wirtschaftspatente		2'000				
410.09	Entschädigung Lagerhausgenossenschaft Surava		10'000				
<b>934</b>	<b>Entschädigungen aus Wasserrechtsverleihungen Saldo</b>	<b>16'000</b>	<b>2'720'000</b>				
360	Landschaftsfranken auf Wasserrechtszinsen	16'000					
410.01	Wasserrechtszinsen		2'080'000				
410.02	Erlös aus Konzessionsleistungen		640'000				

Laufende Rechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>935</b>	<b>Konzessionen und Beteiligungen</b>		<b>210'000</b>				
	<b>Saldo</b>	<b>210'000</b>					
410.01	Kieskonzessionen		60'000				
410.22	Öffentliche Abgaben Energieversorgung		150'000				
<b>940</b>	<b>Zinsen</b>	<b>175'500</b>	<b>87'800</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>87'700</b>				
321	Kurzfristige Schulden	2'000					
322	Mittel- und langfristige Schulden	80'000					
390.20	Interne Verrechnung Zinsen	93'500					
420	Kontokorrentzinsen		6'000				
421	Verzugszinsen		10'000				
422	Zinsen Wertschriften		13'000				
490.20	Interne Verrechnung Zinsen		58'800				
<b>942</b>	<b>Liegenschaften des Finanzvermögens</b>	<b>97'300</b>	<b>186'000</b>				
	<b>Saldo</b>	<b>88'700</b>					
311	Anschaffungen	15'000					
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	30'000					
313	Betriebs- und Verbrauchsmaterial	2'000					
314	Unterhalt Liegenschaften durch Dritte	25'000					
315	Unterhalt Mobiliar und Maschinen	2'000					
318.01	Gebühren, Abgaben, Versicherungen	6'300					
318.09	Dienstleistungen Dritter	12'000					
365	Betriebsbeiträge	5'000					
423.01	Mietzinse		166'000				
423.02	Baurechtszinse		12'000				
423.03	Pachtzinse		8'000				
<b>980</b>	<b>Abschreibungen auf Finanzvermögen</b>	<b>10'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>10'000</b>				
330.01	Debitorenverluste	10'000					
<b>981</b>	<b>Abschreibungen auf Verwaltungsvermögen</b>	<b>820'900</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>820'900</b>				
331.01	Ordentliche Abschreibungen Verwaltungsvermögen	820'900					
	<b>Total Aufwand</b>	<b>13'317'200</b>					
	<b>Total Ertrag</b>		<b>13'408'100</b>				
	<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>90'900</b>					

Laufende Rechnung (nach Arten)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>3</b>	<b>AUFWAND</b>	<b>13'317'200</b>					
<b>30</b>	<b>Personalaufwand</b>	<b>2'001'000</b>					
300	Behörden und Kommissionen	157'000					
301	Löhne Verwaltungs-/Betriebspersonal	1'565'000					
303	Sozialversicherungsbeiträge	141'300					
304	Personalversicherungsbeiträge	95'500					
305	Unfall-/Krankenvers.beiträge	22'700					
309	Übriger Personalaufwand	19'500					
<b>31</b>	<b>Sachaufwand</b>	<b>4'987'100</b>					
310	Büro-/Schulmaterial, Drucksachen	64'000					
311	Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	93'000					
312	Wasser, Energie, Heizmaterial	2'388'800					
313	Verbrauchsmaterial	96'000					
314	Baulicher Unterhalt durch Dritte	925'000					
315	Übriger Unterhalt durch Dritte	194'500					
316	Mieten, Pachten, Benützungskosten	4'600					
317	Spesenentschädigungen	40'500					
318	Dienstleistungen und Honorare	1'180'700					
<b>32</b>	<b>Passivzinsen</b>	<b>82'000</b>					
321	Zinsen kurzfristige Schulden	2'000					
322	Zinsen mittel-/ langfristige Schulden	80'000					
<b>33</b>	<b>Abschreibungen</b>	<b>1'243'600</b>					
330	Abschreibungen Finanzvermögen	10'000					
331	Ordentliche Abschreibungen Verwaltungsvermögen	1'233'600					
<b>34</b>	<b>Anteile und Beiträge ohne Zweckbindung</b>	<b>160'000</b>					
341	Beiträge Finanzausgleichsfonds	160'000					
<b>35</b>	<b>Entschädigungen an Gemeinwesen</b>	<b>2'406'100</b>					
351	Entschädigungen an den Kanton	35'000					
352	Entschädigungen an andere Gemeinden und Zweckverbände	2'371'100					
<b>36</b>	<b>Eigene Beiträge</b>	<b>1'364'100</b>					
360	Beiträge an Bund	16'000					
361	Beiträge an Kanton, Bezirk, Kreis	256'000					
362	Beiträge an Gemeinden/Zweckverb.	698'900					
364	Beiträge an gemischtwirtschaftliche Unternehmungen	62'900					
365	Beiträge an private Institutionen	158'300					
366	Beiträge an private Haushalte	172'000					
<b>39</b>	<b>Interne Verrechnungen</b>	<b>1'073'300</b>					
390	Interne Verrechnungen	1'073'300					
<b>4</b>	<b>ERTRAG</b>		<b>13'408'100</b>				
<b>40</b>	<b>Steuern</b>		<b>3'757'600</b>				
400	Einkommens- und Vermögenssteuern		2'060'000				
401	Ertrags- und Kapitalsteuern		775'000				
402	Grundsteuern		760'000				
403	Vermögensgewinnsteuern		75'000				
404	Vermögensverkehrssteuern		73'000				
406	Übrige Steuern		14'600				

Laufende Rechnung (nach Arten)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag	Aufwand	Ertrag
<b>41</b>	<b>Regalien und Konzessionen</b>		<b>2'942'000</b>				
410	Erträge aus Regalien/Konzessionen		2'942'000				
<b>42</b>	<b>Vermögenserträge</b>		<b>709'000</b>				
420	Zinsen von Bankkontokorrentguthaben		6'000				
421	Zinsen aus Guthaben		10'000				
422	Zinsen auf Anlagen des Finanzvermögens		13'000				
423	Liegenschaftserträge des Finanzvermögens		186'000				
427	Liegenschaftserträge des Verwaltungsvermögens		494'000				
<b>43</b>	<b>Entgelte</b>		<b>4'410'400</b>				
430	Ersatzabgaben		35'000				
431	Gebührenerträge für Amtshandlungen		70'000				
434	Andere Benützungsgebühren, Dienstleistungen		3'133'900				
435	Verkäufe		1'148'500				
436	Rückerstattungen		12'500				
437	Bussen		500				
438	Eigenleistungen für Investitionen		10'000				
<b>45</b>	<b>Rückerstattung von Gemeinwesen</b>		<b>96'400</b>				
451	Rückerstattungen des Kantons		2'000				
452	Rückerstattungen von Gemeinden		94'400				
<b>46</b>	<b>Beiträge für eigene Rechnung</b>		<b>47'700</b>				
460	Bundesbeiträge		2'700				
461	Kantonsbeiträge		45'000				
<b>48</b>	<b>Entnahmen aus Spezialfinanzierungen und Stiftungen</b>		<b>371'700</b>				
480	Entnahmen aus Spezialfinanzierungen		371'700				
<b>49</b>	<b>Interne Verrechnungen</b>		<b>1'073'300</b>				
490	Interne Verrechnungen		1'073'300				
	<b>Total Aufwand</b>	<b>13'317'200</b>					
	<b>Total Ertrag</b>		<b>13'408'100</b>				
	<b>Ertragsüberschuss</b>	<b>90'900</b>					



Investitionsrechnung (nach Dienstabteilungen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
0	ALLGEMEINE VERWALTUNG Saldo	250'000	250'000				
1	ÖFFENTLICHE SICHERHEIT Saldo	160'000	160'000				
3	KULTUR UND FREIZEIT Saldo	90'000	11'000 79'000				
6	VERKEHR Saldo	345'000	345'000				
7	UMWELT UND RAUMORDNUNG Saldo	1'895'000	1'080'000 815'000				
8	VOLKSWIRTSCHAFT Saldo	833'000	310'000 523'000				
	Total Investitionsausgaben	3'573'000					
	Total Investitionseinnahmen		1'401'000				
	Nettoinvestition		2'172'000				

Investitionsrechnung (nach Arten)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5</b>	<b>AUSGABEN VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>3'573'000</b>					
50	Sachgüter	3'413'000					
56	Eigene Beiträge	110'000					
58	Übrige zu aktivierende Aufwendungen	50'000					
<b>6</b>	<b>EINNAHMEN VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>		<b>1'401'000</b>				
61	Nutzungsabgaben und Vorteilsentgelte		40'000				
66	Beiträge für eigene Rechnung		1'361'000				
	<b>Total Investitionsausgaben</b>	<b>3'573'000</b>					
	<b>Total Investitionseinnahmen</b>		<b>1'401'000</b>				
	<b>Nettoinvestition</b>		<b>2'172'000</b>				

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>0</b>	<b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>	<b>250'000</b>					
	Saldo		250'000				
<b>070</b>	<b>Verwaltungsliegenschaften</b>	<b>250'000</b>					
	Saldo		250'000				
501.01	Sanierung Parkplatz Gemeindehaus Tiefencastel	100'000					
503.01	Aus-/Umbau Gemeindehaus Tiefencastel	150'000					
<b>1</b>	<b>ÖFFENTLICHE SICHERHEIT</b>	<b>160'000</b>					
	Saldo		160'000				
<b>100</b>	<b>Grundbuch</b>	<b>50'000</b>					
	Saldo		50'000				
582.01	Anlage Eidgen. Grundbuch	50'000					
<b>151</b>	<b>Schiesswesen</b>	<b>110'000</b>					
	Saldo		110'000				
565.01	Gemeindebeitrag Schiessanlage Crappa Naira	110'000					
<b>3</b>	<b>KULTUR UND FREIZEIT</b>	<b>90'000</b>	<b>11'000</b>				
	Saldo		79'000				
<b>350</b>	<b>Übrige Freizeitgestaltung</b>	<b>20'000</b>					
	Saldo		20'000				
501.01	Sanierung Spielplatz Mon	20'000					
<b>390</b>	<b>Kirche</b>	<b>70'000</b>	<b>11'000</b>				
	Saldo		59'000				
503.01	Sanierung Kirchturm-Fassade Stierva	70'000					
661.01	Kantonsbeitrag Sanierung Kirchturm-Fassade Stierva		11'000				
<b>6</b>	<b>VERKEHR</b>	<b>345'000</b>					
	Saldo		345'000				
<b>620</b>	<b>Strassen und Plätze</b>	<b>205'000</b>					
	Saldo		205'000				
501.01	Sanierung Verbindungsstrasse Bad - Dorf Alvaneu	120'000					
501.02	Projektierung Sanierung Quartierstrasse Cumpogna Tiefencastel	35'000					
501.03	Projektierung Sanierung Dorfstrassen innerorts Stierva	50'000					
<b>622</b>	<b>Werkdienst</b>	<b>90'000</b>					
	Saldo		90'000				
506.01	Anschaffung Jeep mit Salzstreuer	90'000					

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>624</b>	<b>Strassenbeleuchtung</b>	<b>50'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>50'000</b>				
501.01	Gesamtkonzept Strassenbeleuchtung	50'000					
<b>7</b>	<b>UMWELT UND RAUMORDNUNG</b>	<b>1'895'000</b>	<b>1'080'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>815'000</b>				
<b>700</b>	<b>Wasserversorgung</b>	<b>1'110'000</b>	<b>550'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>560'000</b>				
501.01	Neue Wasser-Übergabestation Alvaschein	50'000					
501.02	Vorprojekt Sanierung Wasserversorgung Brienz/Brinzauls	10'000					
501.03	Notanschluss Wasserversorgung Crest-Vazerol	350'000					
501.04	Sanierung Trinkwasserversorgung Surava	700'000					
610	Wasseranschlussgebühren		10'000				
660.04	Bundesbeitrag Sanierung Trinkwasserversorgung Surava		70'000				
661.04	Kantonsbeitrag Sanierung Trinkwasserversorgung Surava		120'000				
661.54	Kantonsbeitrag Fusion Sanierung Trinkwasserversorgung Surava		270'000				
669.04	Übrige Beiträge Sanierung Trinkwasserversorgung Surava		80'000				
<b>710</b>	<b>Abwasserbeseitigung</b>	<b>770'000</b>	<b>530'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>240'000</b>				
501.01	Anschluss Kanalisation Alvaschein an ARA Tiefencastel	770'000					
610.01	Anschlussgebühren Kanalisation		10'000				
610.02	Anschlussgebühren ARA		10'000				
661.01	Kantonsbeitrag Anschluss Kanalisation Alvaschein an ARA Tiefencastel		50'000				
661.51	Kantonsbeitrag Fusion Anschluss Kanalisation Alvaschein an ARA Tiefencastel		460'000				
<b>720</b>	<b>Abfallbeseitigung</b>	<b>15'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>15'000</b>				
501.01	Gesamtkonzept Abfallbeseitigung	15'000					
<b>8</b>	<b>VOLKSWIRTSCHAFT</b>	<b>833'000</b>	<b>310'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>523'000</b>				
<b>800</b>	<b>Landwirtschaft</b>	<b>10'000</b>					
	<b>Saldo</b>		<b>10'000</b>				
501.01	Beweidungs- und Bewirtschaftungskonzept Alvaneu	10'000					
<b>810</b>	<b>Forstwirtschaft</b>	<b>473'000</b>	<b>300'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>173'000</b>				
501.01	Projektierung Veia Nivagl Alvaschein	73'000					
501.02	Wald- und Alperschliessung Stierva	400'000					
661.02	Kantonsbeitrag Wald- und Alperschliessung Stierva		300'000				

Investitionsrechnung (nach Dienstbereichen)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
861	<b>Energieversorgung, Netznutzung</b>	<b>350'000</b>	<b>10'000</b>				
	<b>Saldo</b>		<b>340'000</b>				
501.03	Notanschluss Energieversorgung Crest-Vazerol	350'000					
610	Anschlussgebühren Energieversorgung		10'000				
	<b>Total Investitionsausgaben</b>	<b>3'573'000</b>					
	<b>Total Investitionseinnahmen</b>		<b>1'401'000</b>				
	<b>Nettoinvestition</b>		<b>2'172'000</b>				

Investitionsrechnung (nach Arten)		Voranschlag 2015		Voranschlag 2014		Rechnung 2013	
		Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen	Ausgaben	Einnahmen
<b>5</b>	<b>AUSGABEN VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>	<b>3'573'000</b>					
<b>50</b>	<b>Sachgüter</b>	<b>3'413'000</b>					
501	Tiefbauten	3'103'000					
503	Hochbauten	220'000					
506	Mobilien, Maschinen, Fahrzeuge	90'000					
<b>56</b>	<b>Eigene Beiträge</b>	<b>110'000</b>					
565	Private Institutionen	110'000					
<b>58</b>	<b>Übrige zu aktivierende Aufwendungen</b>	<b>50'000</b>					
582	Grundbuch- und Parzellarvermessungen	50'000					
<b>6</b>	<b>EINNAHMEN VERWALTUNGSVERMÖGEN</b>		<b>1'401'000</b>				
<b>61</b>	<b>Nutzungsabgaben und Vorteilsentgelte</b>		<b>40'000</b>				
610	Erschliessungsbeiträge		40'000				
<b>66</b>	<b>Beiträge für eigene Rechnung</b>		<b>1'361'000</b>				
660	Bundesbeiträge		70'000				
661	Kantonsbeiträge		1'211'000				
669	Übrige Investitionsbeiträge		80'000				
	<b>Total Investitionsausgaben</b>	<b>3'573'000</b>					
	<b>Total Investitionseinnahmen</b>		<b>1'401'000</b>				
	<b>Nettoinvestition</b>		<b>2'172'000</b>				